D815W



Breve manual do utilizador



Como iniciar

(1) Desembalar e inspeção do conteúdo da embalagem



- 1. Telefone de escritório IP D815W
- 2. Aparelho portátil
- 3. Cabo do auscultador
- 4. Base
- 5. Cabo Ethernet: 1,5 m
- 6. Documentação

(2) Componentes do D815W

Os componentes hardware do D815W podem-se resumir como segue:

- Dispositivos de áudio → 1 4
- Ecrãs e sinais → 5 6
- Teclas físicas → 7 12



- 1. Auscultador
- 2. Microfone
- 3. Caixa do microfone
- 4. Invólucro altifalante
- 5. Ecrã
- Indicação de estado da chamada
- 7. 9 teclas SmartLabel (com LED multicolor) & Página
- 8. 4 teclas de função sensíveis ao contexto
- 9. 12 teclas (teclado padrão do telefone ITU)
- 10.5 teclas de áudio dedicadas
- 11.6 teclas de função dedicadas
- 12. Tecla de navegação de 5 vias & Cancelar
- 13. Lingeeta de apoio do auscultador
- 14. Sensor de interruptor de gancho

(3) Interfaces e ligações



¹ Se o PoE não estiver disponível

- ² Não incluído na embalagem
- ³ Opcional
- ⁴ Opcional via software

Interfaces com fios

- 1. Conectividade USB: 2 portas USB 2.0 tipo A
- Adaptador de alimentação: fonte de alimentação coaxial (tomada)
- Conetividade de rede: 2 tomadas RJ45-8P8C (NET/PC), Gigabit Ethernet (GbE), Power over Ethernet (PoE), IEEE 802.3af, classe 3, IEEE 802.3az⁴
- 4. Adaptador EHS: tomada RJ12-6P6C
- 5. Aparelho com fio: tomada RJ9-4P4C
- 6. Auricular: tomada RJ9-4P4C

Interfaces sem fios

• Conetividade de rede: Rede sem fio

Preparação do D815W para o uso

(1) Montagem do suporte e do auscultador

Nota: O suporte pode ser montado com duas inclinações diferentes: ângulo inferior 28° ou ângulo superior **46°**

1. Antes de montar o suporte, introduza a extremidade comprida do cabo do auscultador no conector RJ9-4P4C marcado com ícone



na parte traseira do telefone e coloque o cabo no quia.



- 2. Cologue a parte superior das ranhuras no suporte coincidentes com os guias deslizantes da parte traseira do D815W.
- 3. Empurre o suporte para cima sobre os guias deslizantes até encaixar.
- 4. Introduza a extremidade curta do cabo do auscultador no seu conector.
- 5. Coloque o D815W sobre uma superfície plana e horizontal.



(2) Ligar e acender o telefone

O telefone pode ser alimentado através de Power over Ethernet (PoE) com o cabo de rete ou, se a opção PoE não esstiver disponível na rede, através de adaptador de alimentação de 5 V CC disponível em separado.

- 1. Lique uma extremidade do cabo Ethernet (rede) ao conector RJ45 com a etiqueta **NET** e a outra à rede para estabelecer uma ligação de dados.
- 2. Se o PoE não estiver disponível, introduza a ficha da fonte de alimentação no conector com a etiqueta 5V **DC** e lique a ficha à tomada de alimentação.
- 3. O segundo conector RJ45, com a etiqueta PC, serve para ligar em cadeia outros dispositivos Ethernet sem a necessidade de uma segunda linha de ligação Ethernet.
- 4. Os telefones Snom são plug-and-play. Quando o telefono estiver ligado à rede, este iniciará. Se a rede local ou o fornecedor VoIP suportar as funções de aprovisionamento automático da Snom, o telefono iniciará automaticamente sem interrupções. Nesse caso, continue a ler o próximo capítulo, ou consulte o capítulo Colocar o telefone em funcionamento

Familiarizar-se com o ecrã e os comandos

Ecrã (ver \rightarrow *Como iniciar* \rightarrow *Componentes do D815W* \rightarrow 5)

O ecrã apresenta as seguintes informações:

Em modo inativo:

Quando o telefone está ativo:



(1) Barra de informação/estado

- Em modo inativo: mensagens de estado | Data e hora | Indicação de teclas de página Page
- Quando o telefone está ativo: Nome da atividade atual | Data e hora | Dispositivos de áudio | Indicação de teclas de página Page

(2) Área de contexto

• Em modo inativo: Identidades configuradas e o seu estado real















Gravação em curso

A gravar

Não gravado

Modo Em saída

silencioso

Incomodar

Não

reencaminhar

• Quando o telefone está ativo: Dependendo da atividade, esta área constará de símbolos (chamadas em entrada, chamada em saída, elemento da lista, etc.) e texto, como o número que está a telefonar, o número da extensão ao que se liga, participantes da conferência, etc. Dependendo do contexto, as SmartLabels poderão ser mostradas ou não.





Tom de chamada em saída











Tom de chamada em entrada

Chamada em espera

Conectado



interlocutor

Colocado em espera pelo

Ocupado

Emespera

Desconectado

(3) Barra de linha de teclas de função

Dependendo da atividade atual do telefone, a linha de teclas de função apresentará várias funções que se podem ativar carregando na tecla de função localizada por baixo do respetivo símbolo. (ver -> Símbolos de funções programáveis e sensíveis ao contexto e teclas de função)

Indicador de chamada (ver \rightarrow *Como iniciar* \rightarrow *Componentes do D815W* \rightarrow 6)

O LED vermelho localizado no canto superior direito do telefone **indica as chamadas em entrada, em curso, retidas e perdidas**. Indicações LED de estado:

- Pisca rapidamente quando entra uma chamada.
- Fica iluminado de forma constante ao marcar, durante uma chamada e quando há uma chamada perdida.
 Para apagar o LED depois de uma chamada perdida, carregue na seta direita na tecla de navegação para ver o menu Chamadas perdidas e apague simultaneamente o LED.
- Pisca lentamente quando se tem uma chamada em espera.

Teclas SmartLabel (ver \rightarrow Como iniciar \rightarrow Componentes do D815W \rightarrow 7)

10 As teclas SmartLabel (teclas de função livremente programáveis com LEDs) em ambos os lados do ecrã controlam os SmartLabels. Podem-se programar e etiquetar no telefone através da interface de utilizador do telefone (PUI) com base em menus e na página **Teclas de função** da interface do utilizador (WUI) do telefone.

Page	age 1	/				
	Context		Туре		Number	
P1	Active	~	Line	~		
P2	Active	~	Line	~		
P3	Active	~	Line	~		
P4	Active	~	Line	~		
P5	Active	~	Line	~		
P6	Active	~	Key Event	~	DND	~
P7	Active	~	Key Event	~	Missed Calls	~
P8	Active	~	Key Event	~	Redial	~
P9	Active	~	Key Event	~	Voicemail Info	~
P10	Active	~	Key Event	~	Next Page	~

A cada uma das **10** teclas físicas podem ser atribuídas várias funções nas **4 páginas Smart Label** até um total de **40** teclas SmartLabel disponíveis.

Pode alternar entre páginas SmartLabel utilizando a seguinte tecla:



Página Seguinte

Configuração pré-definida:

- Página 1: P1-P5 → Linha, P6 → Evento de tecla: modo Não Incomodar (DND), P7 → Evento de tecla: Lista de chamadas não atendidas, P8 → Evento de tecla: Redial → Lista de chamadas efetuadas, P9 → Evento de tecla: Info correio de voz, P10 → Evento de tecla: Página Seguinte
- Página 2: P11-P19 → Linha, P20 → Página
 Seguinte
- Página 3: P21-P29 → Linha, P30 → Página Seguinte
- Página 4: P31-P39 → Linha, P40 → Página Seguinte

Dependendo da função atribuída à tecla, os LEDs vermelhos ou verdes da tecla ativar-se-ao quando se verifique o evento da tecla. O LED de uma tecla de **linha**:

- pisca rapidamente quando chega uma chamada;
- acende com luz fixa quando há uma chamada em curso;
- pisca lentamente quando há uma chamada em espera;
- apaga quando a linha está livre.

Quando se atribuem outras funções às teclas, os LEDs podem iluminar-se ou piscar. Por exemplo: quando se atribui a função **extensão** a uma tecla e a supervisão de extensões está ativada em ambos os telefones, o LED:

- pisca rapidamente quando chega uma chamada;
- acende com luz fixa quando a extensão está ocupada;
- apaga quando a extensão está livre.

Dependendo do tipo de tecla, os ícones são constituídos por um símbolo e por um texto ou apenas por texto. Ambos podem ser personalizados. Os seguintes **tipos de teclas** estão disponíveis no firmware 10.1.184.14 (Release)



Evento de tecla:

	Unknown Accepted Calls Alternate		1	[↔]	6	1	Δ	Δ
	Block Caller Call History Conference Consult Conference Contacts Delete Message Directory		Chamadas recebidas	Alternar	Rejeitar Chamada	Histórico de Chamadas	Conferência	Consultar Conferência
	DND Executive-Assistant Behalf Executive-Assistant Config Favorites	Of	0	Ex	Ш	•	O.	Q
	Headset Help Hide Outgoing ID Hold Hoteling Info Instant Redial LDAP Directory Loggff All		Contactos	Apagar Mensagem	Agenda	Não Incomodar	Assistente- executivo por detrás de	Configuração de Assistente- Executivo
	Missed Calls Monitor Calls Multicast Zones Mute		\star	\mathbf{O}	0	A	Υ.	₀⊡
	Next Page OCI-P Directory Pool Presence		Favoritos	Auricular	Ajuda	ID Anónima	Chamada em espera	Hóspede no quarto
	Previous Identity Previous Page Private Hold Reboot Record		Ü	6	20	+	K *	5
	Redai Server Directory Settings Silent Mode Voicemail Voicemail Info None		Info	Remarcação automática	Diretório LDAP	Terminar sessão de todos os utilizadores	Chamadas Perdidas	Lista chamadas
	4		P		2	6 °	I∎-	
Zonas Multicast	Silencioso	ldentidade Seguinte	Página Seguinte	Contactos OCI-P	Contactos	Presença	ldentidade anterior	Página Anterior
9	- -	ப	1	2	0	×.	ഫ	ഫ

Reter

Privado

Gravar

Reiniciar

Redial

Servidor de Configurações

Modo

silencioso

Correio de

Voz

Info correio

de voz

Símbolos de funções programáveis e sensíveis ao contexto e teclas de função (ver -> Como iniciar -> Componentes do $D815W \rightarrow 8$]

As 4 teclas de função contextual programáveis e sensíveis (F1 - F4) encontram-se por baixo do ecrã e podem ser programadas no menu Teclas de função da interface internet do telefone (WUI) para executar uma série de ações. As funções associadas a estas teclas estão disponíveis quando o telefone está em modo inativo.

Туре	Number	Label	
Key Event	 ✓ Settings 	▼	F1
Key Event	∼ Call History	✓	F2
Key Event	 ✓ Directory 	✓	F3
Key Event	→ Help	✓	F4

Configuração pré-definida:

Funções padrão disponíveis no ecrã inativo. A configuração pré-definida depende do firmware instalado no telefone.



Configurações F1 Settings menu

Histórico de Chamadas

F2 Listas de chamadas

(perdidas, recebidas,

efetuadas)

Agenda **F3** Aceder ao directorio ดม

Info

Ajuda integrado do telefone

F4 Informação de estado ou Endereço IP

Pressione na tecla de função que se encontra por baixo do símbolo do ecrã para ativar a função, abrir a lista, etc, representada pelo símbolo situado sobre a tecla.

Teclado alfanumérico (ver \rightarrow *Como iniciar* \rightarrow *Componentes do D815W* \rightarrow 9)

O teclado alfanumérico composto por 12 teclas rígidas, está posicionado no centro da parte inferior do dispositivo.



Tecla asterisco

- Em modo de edição: Mantenha pressionado durante um segundo para alterar o modo de introdução (números > minúsculas > maiúsculas) ou pressione brevemente para escrever *.
- Em ecrã inativo: Pressione durante 3 segundos para bloquear/desbloquear o teclado.

Teclas de controlo áudio (ver \rightarrow *Como iniciar* \rightarrow *Componentes do D815W* \rightarrow 10)

5 teclas de controlo áudio servem para ajustar o volume, ativar e desativar o microfone, ativar o altavoz e o modo auricular.



Volume + / -

- Ajusta o volume do toque quando o telefone está em repouso ou a tocar
- Ajusta o volume do altavoz do auricular, da base ou dos auriculares, respetivamente, durante uma chamada



Silencioso

- Ativar/desativar
 microfone
- Dispõe de um LED vermelho que acende quando o microfone está desativado



Viva-voz • Alternar entre o modo

mãos livres e auricular • Marcar e aceitar chamadas com o

vivavoz



 Ativar e desativar o modo auriculares

• Dispõe de um LED verde que acende quando o modo está ativado

Teclas de função dedicadas e personalizáveis (ver \rightarrow *Como iniciar* \rightarrow *Componentes do D815W* \rightarrow 11)

6 teclas de função pré-programadas e programáveis com configuração de fábrica impresa na tecla. Podemse programar outras funções.



Mensagem

- Recuperar mensagens das mensagens de voz (se existe)
- Tem um LED vermelho que acende quando tem uma mensagem nova na mensagem de voz

ПП	
لسلاسا	

Agenda

• Aceder ao directorio integrado do telefone



Rediscar

 Remarcação (via lista de chamadas marcadas)



Chamada em espera

• Reter/retomar uma chamada ativa



Transferir

 Transferência de chamadas



Conferência

 Iniciar uma conferência

Teclas de navegação, confirmação e cancelamento (ver \rightarrow Como iniciar \rightarrow Componentes do D815W \rightarrow 12)

Podem-se programar com as teclas de evento disponíveis nos menus em cascata. Quando o ecrã está inativo é possível selecionar um evento diferente disponível em cada tecla. Não é possível mudas as funções disponíveis quando o telefone estiver ativo, por exemplo quando há uma chamada em curso, quando o telefone toca, etc.

Configuração pré-definida:



• Em ecrã inativo: selecione a identidad em saída

• Em outros contextos: navegar para cima/baixo

Tecla de navegação: para cima/baixo



Tecla de navegação: esquerda



Tecla de navegação: direita







Cancelar

- Em ecrã inativo: consultar a lista das chamadas recebidas
- Em modo de edição: mover o cursor para a esquerda carácter por carácter
- **Em ecrã inativo:** Consultar a lista de chamadas perdidas e apagar simultaneamente o LED de chamadas perdidas
- Em modo de edição: mover o cursor para a direita carácter por carácter
- Em ecrã inativo: Lista de chamadas efetuadas
- Aceitar chamadas en vivavoz e no auricular
- Confirmar, guardar ações e entradas, e voltar ao ecrã anterior
- Finalizar chamadas com mãos-livres, auricular do telefone e auscultadores
- Cancelar ações e entradas, e voltar ao ecrã anterior

Colocar o telefone em funcionamento

(1) Instalação e conexão do telefone

Nota: necessitará da **informação de registo** que o seu provedor de internet ou administrador de rede lhe proporcionou; normalmente o **número ou a extensão do telefone**, a **palavra-passe** e o **registo (domínio SIP)**.

Normalmente a inicialização é completamente automática, através DHCP. Se o telefone não encontra nenhum servidor DHCP na subrede, perguntar-lhe-á: **Está a utilizar DHCP?** Se a sua rede <u>não</u> admite DHCP, pressione em **Cancelar** e introduza manualmente o **endereço IP, a netmask, o endereço IP do gateway e o servidor DNS**.

Quando no ecrã é indicado, **pressione na seta para cima ou para baixo na tecla de navegação** para **selecionar** uma opção. **Pressione na tecla OK** para **guardar** a seleção.



- 1. Línguas: terá que selecionar uma língua. A língua predefinida é o inglês.
- 2. Em seguida, ser-lhe-á pedido que introduza um nome de utilizador e uma palavra-passe HTTP para aceder à interface de utilizador Web do telefone em 2 passos. (1) Pode ser utilizado o nome de utilizador predefinido (*admin*) ou pode ser introduzido um novo. (2) A palavra-passe tem de ter, pelo menos, seis caracteres alfanuméricos. Nota: É obrigado a definir uma palavra-passe HTTP adequada para operar o telefone.
- 3. Fuso horário: A seguir, é necessário indicar o seu **fuso horário**. Assim, a hora exibida no ecrã será atualizada.
- 4. Tom de chamada: a seguir, é necessário configurar o **tom de chamada** que o utilizador ouve quando levanta o auscultador. Consoante o país, o tom de chamada poderá ser diferente.
- O ecrã será exibido o ecrã de boas-vindas. Pressione em qualquer uma das teclas para se registar.
 Nota: para visualizar o endereço IP, pressione na tecla Configuração.
- 6. Introduza a **conta/o número de telefone** e pressione em OK.
- 7. Introduza os dados de **Registar** e pressione em OK para guardar. Introduza a **palavra-passe** e pressione em **OK**.
- 8. Após ter-se registado, o ecrã exibe o ecrã inativo.

(2) Configurar e personalizar as definições do telefone

Uma quantidade relativamente limitadas de definições podem ser configuradas diretamente **no telefone** através da *interface de utilizador do telefone (PUI)*; podem-se personalizar muitas outras confortavelmente através da *interface de utilizador web (WUI)* com um **computador com navegador web**.

Nota: os telefones Snom podem funcionar em modo administrador ou utilizador. No modo administrador, todas as configurações são acessíveis e podem ser modificadas; no modo utilizador, algumas configurações não são acessíveis. → **Configuração pré-definida**: modo administrador

Se o seu telefone é administrado de forma centralizada, o **modo utilizador** será o modo por defeito. Verifique com o seu administrador de rede ou operador de VoIP. Quando o telefone está a funcionar em modo utilizador, é necessário introduzir a palavra-passe para mudar o modo administrador.

Interface utilizador do telefone (PUI)

Em ecrã inativo: Pressione



Configurações

para abrir o mene de configuração no ecrã. Para abrir os submenus e a configuração, selecione submenu ou configuração com a tecla de navegação e pressione



Interface ce utilizador web (WUI)

 Procure a direção IP do telefone. Pressione



→ Informação
→ Ajuda

Configurações

- 2. Introduza a direção IP na barra dos endereços do navegador de um computador que está na mesma rede do telefone.
- Acederá à interface de utilizador web (WUI). Se for a primeira vez que realiza uma inicialização manual, visualizará a página *Segurança*; caso contrário, abrir-se-á o ecrã *Início*.
 Nota: É obrigado a definir uma palavra-passe HTTP adequada para operar o telefone.

Os elementos disponíveis no menu vertical do lado esquerdo da janela variam em função do modo em que se utiliza o telefone, utilizador ou administrador. As alterações que realize na interface web não terão efeito até clicar em **Guardar** ou em **Aplicar** e **Guardar**, consoante a sua versão de firmware. As alterações serão perdidas se se abrir outra página da interface web sem clicar antes em **Aplicar/Guardar**.



snom

Utilização do telefone

Esta secção descreve as funções do telefone com a configuração pré-definida de fábrica. Se o seu telefone tiver sido instalado e/ou configurado por outra pessoa, é possível que as configurações pré-definidos tenham sido alterados. Solicite a essa pessoa ou empresa se o telefone não atua como aqui descrito. A informação sobre a pessoa a que se telefona aparece no ecrã, e controla-se através de uma configuração na interface web do telefone. A configuração por defeito é *Nome + Número*. É possível alterar a configuração em *Preferências > Informação geral > Estilo de visualização de números* selecionando uma opção diferente na lista em cascata.

(1) Efetuar chamadas

- 1. Seleção de identidade para a chamada em saída atual
- 2. Utilização de diferentes **dispositivos áudio**
 - Aparelho portátil:

levante o auscultador, marque o número e

inicie a chamada

pressionando em



OK

ou marque o número levante o auscultador

- Auricular: marque o número e inicie a chamada pressionando em
- Viva-voz: marque o número e inicie a chamada pressionando em

Viva-voz

• Viva-voz:

Pressione



Viva-voz

0K

ou

(2) Responder às chamadas

Utilização de diferentes dispositivos áudio

- Aparelho portátil: levante o auscultador
- Auricular: Pressione



Auricular

Se o telefone já estiver em modo auriculares, também pode pressionar a tecla da linha que pisca

(3) Finalizar uma chamada

 Quando utiliza o auscultador do telefone: desligue colocando-o no gancho ou Pressione



• Se utiliza o vivavoz ou os auriculares:

(4) Chamadas ativas

Pôr uma chamada em espera

Pressione



espera

ou pressione a tecla de função que se encontra por baixo do símbolo correspondente



para pôr a chamada em curso em espera. As chamadas em espera são indicadas da seguinte maneira:

- com uma mensagem de texto no ecrã;
- com a tecla de linha que pisca lentamente;
- com o LED de indicação de chamada que pisca lentamente;
- com duplo sinal acústico quando se põe uma chamada em espera.

Agora poderá:

- transferir a chamada em espera ou transferi-la com aviso prévio
- receber e fazer chamadas e pôr outras em espera.

Responda à chamada em espera pressionando na tecla de linha ou de novo em



espera

ou pressione a tecla de função que se encontra por baixo do símbolo correspondente



Retomar

Se a outra pessoa desliga quando está em espera, a chamada também terminará no seu telefone e os indicadores LED apagarão.

Manter várias chamadas

Se está numa chamada com uma pessoa e tem uma ou mais chamadas em espera ou se tem mais de uma chamada em espera, serão exibidos os seguintes símbolos na linha de teclas de função consoante o caso.







Voltar à chamada ativa

Chamada em espera anterior

Chamada em espera seguinte

Agora poderá:

- alternar entre a chamada ativa e qualquer chamada em espera. É possível ter até 12 chamadas simultâneas se o seu sistema de VoIP o admitir;
- quando a chamada ativa estiver no ecrã, poderá transferi-la ou finaliza-la;
- quando uma chamada em espera estiver no ecrã, pressione



OK

para passar para essa chamada e pôr em espera a chamada atualmente ativa.

(5) Conferência

O número máximo de participantes em conferências telefónicas é 3 (o utilizador e outras 2 pessoas). Para saber o número de participantes nas conferências com base no servidor e como configura-las e participar, consulte com o administrador da sua rede ou com o seu operador de VoIP.

1. Iniciar uma conferência:

Telefone para o primeiro participante previsto (B, 101) e ponha a chamada realizada em espera.



- 2. Ligue para o seguinte participante previsto (C, 102), anuncie a conferência e ponha em espera também esta chamada.
- 3. Pressione a tecla de função que se encontra por baixo do



Conferência

símbolo a



para iniciar a conferência com 3 participantes.

Agora poderá:

 selecionar participantes individualmente pressionando na tecla de função correspondente por baixo de um destes ícones





Participante anterior

falar com um dos participantes

• pôr um participante em espera.

Com um dos participantes no

em privado. Com um dos participantes no ecrã,

Participante seguinte



Voltar à conferência



OK



Chamada em espera

 para reiniciar a conferência, pressione na seguinte tecla de função

ou





Conferência

Conferência

• Termine a conferência e as ligações com ambas as partes voltando para o ecrã da conferência.



 \rightarrow Pressione

Voltar à conferência



Cancelar



pressione

ecrã, pressione

(5) Transferência de chamadas

É possível transferir as chamadas em curso, bem como as chamadas em entrada.

- Quando tem uma chamada em curso, há duas formas de transferi-la para um terceiro
 - 1. Transferência de chamada atendida: Anunciar primeiro a chamada para garantir que é aceite.
 - Transferência de chamada direta: Não haverá informação se o destinatário está disponível e/ou atende a chamada.
- Quando chega uma chamada ao seu telefone, pode transferi-la a um terceiro sem ter primeiro que responder. → Desvio de chamadas

Transferência de chamada at endida: com apenas uma chamada no telefone

1. Ponha em espera a chamada em curso **(B, 101)** .



- 2. Marque o número (C, 102) para o qual deseja transferir a chamada (B, 101) e anuncie.
- 3. Se a outra pessoa **(C, 102)** quiser aceitar a chamada, pressione em





Transferir

Transferir

OK

ou



Transferir

para concluir a transferência.

→ A chamada **(C, 102)** é posta em espera.

→ É possível que seja exibida brevemente a mensagem *Finalizado B 101* no ecrã que indica que a transferência foi concluída. Agora **B (101)** está em linha com **C (102)**.





3. Pressione

Transferir

para concluir a transferência.

Breve manual do utilizador

Transferência de chamada atendida: com mais de uma chamada ativa → B, 101 + D, 103

102

1.1

- 1. Marque o número (C, 102) para o qual deseja transferir a chamada (B, 101) e anuncie.
- 2. Se a outra pessoa (C, 102) quiser aceitar a chamada, pressione em

n espera.

Nota: Se no ecrã é exibido D 103 em espera, ou seja, a chamada que não se deseja transferir, selecione a outra chamada em espera **B 101** para que esta seja exibida no ecrã (*B 101 em espera*).

→ Agora **B (101)** está em linha com **C (102)**.

 \rightarrow A seguir, no ecrã será exibida a chamada em espera restante ou a primeira das chamadas em espera restantes (D, 103).

→ A chamada (C, 102) é posta er	r



OK





Transferir



1.2

L 🗇 16:41

09/28/2024

D holding

D B holding C connected

.ine available

Line available

ou pressione a tecla

de função que se encontra por baixo do







Connected 00:18

(\$

C 102

ي) +Sneak

Transferir

••>

L 🖬 16:38

Do Not Disturb

Missed Calls 본

Dialed V Voicemail Info oc

Next Page 핅

0

Transferência de chamada direta: chamada ativa

1. Com uma chamada ativa **(B, 101)** , pressione em









- → A chamada (B, 101) é posta em espera. Exibirá o ecrã de marcação.
- 2. Marque o número **(C, 102)** para o qual deseja transferir a chamada cega (sem aviso prévio) ou selecione um dos diretórios telefónicos disponíveis.
- 3. Pressione



011

para concluir a transferência. → É possível que seja exibida brevemente a mensagem *Finalizado B 101* no ecrã que indica que a transferência foi concluída. Agora **B (101)** está a ligar para **C (102)**.



Desvio de chamadas (chamada em espera)

 Se está numa chamada ativa (B, 101) e deseja transferir uma chamada em entrada em espera (C, 102), pressione na seguinte tecla de função



Seguinte chamada em espera

ou

2. Pressione





Transferir

→ Exibirá o ecrã de marcação.



2

 \rightarrow A chamada em entrada em espera será exibida no ecrã. A chamada ativa permanece ativa enquanto transfere a chamada em entrada.

2				3			
Enter Number			% 🗊 18:05	09/28/2024			% 🗊 17:55
103	3		Results 1	S B connected	A Connected	00:21	Do Not Disturb Off O Missed Calls X
2 103 D				Line available	5		Dialed 🤡
📛 C 102				Line available Line available	B 101		Voicemail Info 🕰
Rackenace	X	✓ or	Contact Rool	II Hold	> Transfer	n) + Speaker	

 Marque o número (D, 103) para o qual deseja transferir a chamada cega (sem aviso prévio) ou selecione um dos diretórios telefónicos disponíveis. → Agora C (102) está a ligar para D (103). A chamada ativa (B, 101) voltará a ser exibida no ecrã.

Desvio de chamadas (chlamada em entrada)

1. Quando uma chmada em entrada (**B, 101**) tocar, pressione em



Transferir





- → Exibirá o **ecrã de marcação**.
- 2. Marque o número **(C, 102)** para o qual deseja transferir a chamada cega (sem aviso prévio) ou selecione um dos diretórios telefónicos disponíveis.
- 3. Pressione



ou OK

para concluir a transferência. → Agora **B (101)** está a ligar para **C** (102).



(6) Listas de chamadas

No telefone são armazenadas três listas de chamadas: **perdidas, efetuadas e recebidas**. Indicam o **número, data, hora e duração da chamada**. Se a memória estiver cheia, **as mais antigas serão sobrescritas**.

 Em ecrã inativo: pressione a tecla de função que se encontra por baixo do símbolo correspondente



Histórico de chamadas

 Para consultar no ecrã a lista de chamadas perdidas, recebidas ou efetuadas, use a tecla de navegação (esquerda/direita). Em cada lista, a última chamada é exibida na parte superior. Deslize pela lista usando a tecla de navegação (cima/baixo). Oss ícones indicam o tipo de chamada.

Nota: O ponto vermelho indica a presença de novas mensagens perdidas desde a última vez que as chamadas perdidas foram consultadas. Quando se consulta de novo a lista, o ponto vermelho é eliminado e passa para azul na lista de chamadas perdidas.

Call His	tory			⊡ 18:40
		All • • •	•	
₹	B 101			18:29 09/28/2024
لخ	B 101			18:29 09/28/2024
K	C 102			18:06 09/28/2024
Deta	k		X Delete	E Clear
2				
	2	- L	l	×
Char	madas	Chama	das	Chamadas
rece	bidas	discad	las	Perdidas

Atualização do software

Atualização manual

- Para encontrar a última versão do firmware para o seu telefone, visite o Firmware Update Center da Snom.
- 2. Leia as instruções e as notas sobre a versão antes de descarregar o firmware.
- Clique com o botão direito do rato no *link para* descarregar da tabela que contém os Ficheiros de firmware e copie o link.

Downloa	ds		
Firmware	Files		
Phone Model	File Size	SHA-256 Checksum	Download Link
D815	77.3 MB	241d6ceb0612c8bd103cf86a6e714db3c9 18cba472c27a72efc5a83cfc3be03c	https://downloads.snom.com/fw/10.1.184.14/bin/snomD815- 10.1.184.14-5IP-r.swu [®]

 Abra a interface de utilizador web (WUI) do telefone e navegue até chegar à página de Atualização do software. Na secção Atualização software manual, cole o link no campo de texto

Firmware.

Manual Software Update

SN()M



 Clique em Carregar. O telefone começará a reiniciar. Se o telefone apresentar a mensagem *Reiniciar?*, por favor confirme.

Nota: NÃO REMOVA A ALIMENTAÇÃO ENQUANTO O TELEFONE ESTÁ A REINICIAR!

Provisionamento automático

- Abra a interface de utilizador web (WUI) do telefone e navegue até chegar à página Configuração avançada > aba Atualizar.
- Clique no símbolo de ajuda de cada linha e leia atentamente a informação de cada configuração antes de modificá-la.
- Quando tiver terminado, clique em Aplicar. Se tiver alterado a URL de configuração e/ou a configuração PnP, é necessário reiniciar para que tenham efeito.

Para mais informações, consulte o **nosso site de internet**.

Resolução de problemas

Contactar com a assistência da Snom

Clique neste texto para ler e seguir as instruções detalhadas do nosso site de internet.

Gerar um ticket para a assistência

Clique neste texto para ler e seguir as instruções detalhadas do nosso site de internet.

Solicitar assistência enviando informações sobre o sistema e as configurações

- Informações sobre o sistema
- Informações sobre as configurações

Troncos SIP/PCAP

O servicio de assistência da Snom podería solicitar o envio do tronco SIP e/ou do tronco PCAP, caso se apresenta-se um problema.

- Execução de um tronco SIP
- Execução de um tronco PCAP

Informações importantes

Este **Manual de utilizador abreviado D815W** foi elaborado a partir do Manual de utilizador completo, para oferecer aos utilizadores uma visão geral mais concisa na sua própria língua. Consulte o **Manual de utilizador D815W** relativamente aos seguintes temas:

- Direitos de autor, direitos de marca, responsabilidade, avisos legais, licença pública GNU
- Especificações do produto
- Eliminação do dispositivo
- Limpeza

- Instruções de segurança
- Conformidade com as normas

Isenção de responsabilidade

Outras informações: Página web Snom D815W | Snom Service Hub | Manual do utilizador | Ficha técnica | Informações de garantia | Aprovações de tipo | Sedes da empresa

A Snom, os nomes dos produtos Snom e os logotipos Snom são marcas registadas da Snom Technology GmbH. Todas as especificações de produto estão sujeitas a alteração sem aviso prévio. A Snom Technology GmbH reserva-se o direito de rever e alterar o presente documento em qualquer momento, sem obrigatoriedade de anunciar tais revisões ou alterações, prévia ou depois de efetuadas. Embora, tenha sido prestado o maior cuidado na elaboração e apresentação da informação presente neste documento, os dados apresentados poderão ter variado. Assim, a Snom declina qualquer responsabilidade e garantia de precisão, integralidade e atualização da informação publicada, salvo em caso de negligência grave ou intencional da parte da Snom ou quando a responsabilidade é ativada devido a vínculos a disposições jurídicas.